



USB LINK

Lue ja säilytä kaikki turvallisuus- ja käyttöohjeet.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

1. Lue nämä ohjeet.
2. Säilytä nämä ohjeet.
3. Ota kaikki varoitukset huomioon.
4. Noudata kaikkia ohjeita.
5. Älä käytä laitetta veden lähettyvillä.
6. Puhdista ainoastaan kuivalla liinalla.
7. Käytä ainoastaan valmistajan määrittämiä lisävarusteita.
8. Vain koulutettu huoltohenkilöstö saa tehdä huoltotyöt. Laite on huollettava, jos se vaurioituu millään tavalla. Huoltotarpeen aiheuttavia asioita ovat mm. seuraavat: virtajohto tai -pistoke on vaurioitunut, laitteen päälle on läikkynyt nestettä tai pudonnut esine, laite on kastunut tai kostunut, laite ei toimi normaalisti tai laite on pudonnut.

VAROITUKSET JA HUOMAUTUKSET



Laitteessa on pieniä osia. Ne voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran. Ei sovellu alle 3-vuotiaiden lasten käytettäväksi.

Noudata kaikkia kuulokkeiden mukana toimitettuja ohjeita.

Älä käytä kuulokkeita pitkään suurella äänenvoimakkuudella. Säädä äänenvoimakkuus mukavaksi ja kohtuulliseksi, jotta vältät kuulovaurion. Säädä äänenvoimakkuus pieneksi ennen kuin asetat kuulokkeet korviisi tai korvillesi. Lisää äänenvoimakkuutta vähitellen, kunnes löydät mukavan kuunteluvoimakkuuden.

Älä tee tuotteeseen muutoksia ilman lupaa.

Älä altista tuotetta sateelle, nesteille tai kosteudelle tulipalo- tai sähköiskuvaaran välttämiseksi.

Älä sijoita vuotavia, roiskuvia tai nesteitä sisältäviä esineitä, kuten maljakoita, laitteen päälle tai lähelle.

Tietoja sähköhäiriöitä tuottavista laitteista (FCC-vaatimusten mukainen ilmoitus Yhdysvalloissa):

HUOMAUTUS: Laite on testattu ja todettu luokan B digitaalilaitetta koskevien FCC:n sääntöjen osan 15 rajoitusten mukaiseksi. Nämä rajoitukset on tarkoitettu antamaan kohtuullinen suoja haitallisia häiriöitä vastaan kotioloissa. Laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä energiaa radiotaajuudella, ja jos sitä ei ole asennettu tai käytetä ohjeiden mukaan, se voi aiheuttaa vahingollista häiriötä radioliikenteelle. Kuitenkaan ei voida taata, ettei missään yksittäisessä asennuksessa aiheutuisi häiriöitä. Jos laite aiheuttaa radio- tai televisiovastaanotossa häiriöitä, jotka ovat helposti todettavissa kytkemällä laitteeseen virta ja sammuttamalla se, käyttäjän tulisi yrittää poistaa häiriöt seuraavilla toimenpiteillä:


- Suuntaa vastaanottoantenni toisin tai siirrä se toiseen paikkaan.
- Siirrä laite ja vastaanotin kauemmas toisistaan.
- Kytke laite ja vastaanotin eri virtapiireissä oleviin pistorasioihin.
- Kysy neuvoa jälleenmyyjältä tai kokeneelta radio- tai tv-asentajalta.

Laitteeseen tehtävät Bose Corporationin hyväksymättömät muutokset voivat mitätöidä käyttäjälle annetun luvan käyttää tätä laitetta.

Laite täyttää FCC:n sääntöjen kohdan 15 ja Industry Canadan luvanvaraisuutta koskevat RSS-standardit. Käytön edellytyksenä on kaksi ehtoa: (1) Tämä laite ei saa aiheuttaa haitallisia häiriöitä. (2) Tämän laitteen täytyy ottaa vastaan kaikki häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka saattavat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa.

Laite täyttää yleiselle käytölle laaditut FCC- ja Industry Canada -säteilynrajoitusohjeet. Lähetintä ei saa sijoittaa toisen antennin tai lähettimen lähelle.

CAN ICES-3(B) / NMB-3(B)

 Bose Corporation vakuuttaa täten, että tämä tuote täyttää direktiivin 2014/53/EU sekä muiden sovellettavien EU-direktiivien vaatimukset. Täydellinen vaatimustenmukaisuusvakuutus on osoitteessa www.Bose.com/compliance.

Eurooppa:

Käytön taajuusalue 2 400–2 483,5 MHz.

Bluetooth: Enimmäislähetysteho alle 20 dBm EIRP.



Tämä symboli merkitsee, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan se on toimitettava kierrätykseen. Kierrättäminen auttaa estämään vahingollisia seurauksia ympäristölle, luonnolle ja ihmisten terveydelle. Saat lisätietoja kierrättämisestä paikallisilta viranomaisilta, kotitalousjätteen kierrätyspalvelusta tai liikkeestä, josta tuote ostettiin.

Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden hallintasäännökset

Artikla XII


Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden hallintasäännösten (Management Regulation for Low-power Radio-frequency Devices) mukaan mikään yritys, yhtiö tai henkilö ei saa ilman NCC:n myöntämää lupaa muuttaa hyväksytyjen pientehoisten radiotaajuuslaitteiden taajuutta, parantaa niiden lähetystehoa tai muuttaa niiden alkuperäisiä ominaisuuksia tai suorituskykyä.

Artikla XIV

Pientehoiset radiotaajuuslaitteet eivät saa vaikuttaa lentokoneiden turvallisuuteen eivätkä häiritä lakisääteistä viestiliikennettä. Jos tällaista todetaan, käyttäjän on lopetettava käyttö välittömästi, kunnes häiriötä ei enää ilmene. Mainitulla lakisääteisellä viestiliikenteellä tarkoitetaan televiestintäasetuksen mukaista radioviestiliikennettä.

Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden on otettava vastaan lakisääteisen viestiliikenteen tai ISM-radioaaltoja säteilevien laitteiden aiheuttamia häiriöitä.

Kiina, vaarallisten aineiden rajoitustaulukko

Myrkyllisten tai vaarallisten aineiden tai alkuaineiden nimet ja sisältö						
Osan nimi	Myrkylliset tai vaaralliset aineiden tai alkuaineet					
	Lyijy (Pb)	Elohopea (Hg)	Kadmium (Cd)	Kuusiarvoinen (CR(VI))	Polybrominoitu bifenyylit (PBB)	Polybrominoitu difenyylietterit (PBDE)
PCB-yhdisteet	X	0	0	0	0	0
Metalliosat	X	0	0	0	0	0
Muoviosat	0	0	0	0	0	0
Kaiuttimet	X	0	0	0	0	0
Johdot	X	0	0	0	0	0
Tämä taulukko on laadittu SJ/T 11364 -määräysten mukaisesti.						
O: Ilmaisee, että tätä myrkyllistä tai vaarallista ainetta on kaikissa tästä materiaalista valmistetuissa osissa alle GB/T 26572 -raja-arvon.						
X: Ilmaisee, että tätä myrkyllistä tai vaarallista ainetta on vähintään yhdessä tästä materiaalista valmistetussa osassa yli GB/T 26572 -raja-arvon.						

Taiwan, vaarallisten aineiden rajoitustaulukko

Laitteen nimi: USB Link		Tyypimerkintä: 434489				
Rajoitetut aineet ja niiden kemiallinen merkki						
Yksikkö	Lyijy (Pb)	Elohopea (Hg)	Kadmium (Cd)	Kuusiarvoinen kromi (Cr+6)	Polybrominoidut bifenyylit (PBB)	Polybrominoidut difenyylietterit (PBDE)
PCB-yhdisteet	-	0	0	0	0	0
Metalliosat	-	0	0	0	0	0
Muoviosat	0	0	0	0	0	0
Johdot	0	0	0	0	0	0
Huomautus 1: "0" merkitsee, että rajoitetun aineen prosenttiosuus ei ylitä olemassaolon viitearvon prosenttiosuutta.						
Huomautus 2: "-" merkitsee, että rajoitettu aine vastaa erivapautta.						

Valmistuspäivä: Sarjanumeron kahdeksas numero kertoo valmistusvuoden, 0 merkitsee vuotta 2010 tai 2020.

Maahantuojia Kiinassa: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plant 9, No. 353 North Riving Road, China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

Maahantuojia EU:ssa: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, The Netherlands

Maahantuojia Meksikossa: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Huolto- tai maahantuojatietoja voi kysyä puhelinnumerosta +5255 (5202) 3545.

Maahantuojia Taiwanissa: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No. 10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan
Puhelin: +886-2-2514 7676

Malli: 434489

Apple, Apple-logo ja macOS ovat Apple Inc:n rekisteröityjä tavaramerkkejä Yhdysvalloissa ja muissa maissa.

App Store on Apple Inc:n palvelumerkki.

Bluetooth[®]-sanamerkki ja -logot ovat Bluetooth SIG, Inc:n omistamia rekisteröityjä tavaramerkkejä, ja Bose Corporation käyttää niitä lisenssin nojalla.

Google Play on Google LLC:n tavaramerkki. Kaikki muut tavaramerkit ovat omistajiensa omaisuutta.

Bose ja Bose Music ovat Bose Corporationin tavaramerkkejä.

Kaikki muut tavaramerkit ovat omistajiensa omaisuutta.

Bosen tietosuojakäytäntö on luettavissa Bosen sivustolla.

Bose Corporationin pääkonttori: 1-877-230-5639

©2020 Bose Corporation. Mitään osaa tästä julkaisusta ei saa kopioida, muokata, jaella tai käyttää ilman julkaisijan etukäteisen antamaa kirjallista lupaa.

PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

Sisältö	7
---------------	---

PIKAOPAS

Määritä Bose USB Link.....	8
----------------------------	---

LIITÄNNÄT

Yhteyden tila.....	9
Bose USB Linkin yhdistäminen tietokoneeseen.....	10
Kuulokkeiden yhdistäminen.....	10
Kuulokkeiden yhdistäminen uudelleen.....	10
Laiteluettelon tyhjentäminen	10

HOITO JA KUNNOSSAPITO

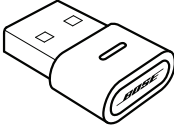
Bose USB Linkin puhdistaminen	11
Rajoitettu takuu	11
Sarjanumeron sijainti	11

VIANMÄÄRITYS

Kokeile ensin näitä ratkaisuja	12
Muut ratkaisut.....	12
Tehdasasetusten palauttaminen	14
Laitteohjelmiston päivittäminen	14

SISÄLTÖ

Tarkista, että pakkaus sisältää seuraavat osat:



Bose USB Link



Pikaopas

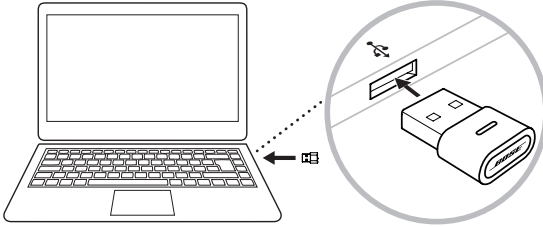
HUOMAUTUS: Jos jokin tuotteen osa on vaurioitunut, älä käytä sitä. Ota yhteyttä valtuutettuun Bose-jälleenmyyjään tai Bosen asiakaspalveluun.

Käy osoitteessa [worldwide.bose.com/Support/HP700UC](https://www.worldwide.bose.com/Support/HP700UC)

MÄÄRITÄ BOSE USB LINK

1. Aseta Bose USB Link tietokoneen USB-porttiin. USB Linkin tilamerkkivalo vilkkuu.

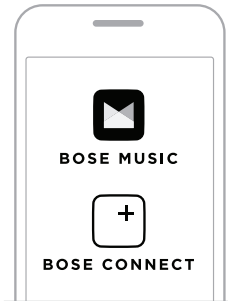
HUOMAUTUS: Jos tietokoneessa on USB-C-portti USB-A-portin sijaan, voit käyttää tavallista USB-A-C-sovitinta tai USB-keskitintä yhteyden muodostamiseen.



2. Ota Bose-kuulokkeet käyttöön uuden *Bluetooth*-laitteen yhdistämistä varten. Odota heti, kun kuulokkeet muodostavat yhteyden USB Linkiin. USB Linkin valo vilkkuu nopeasti ja jää sitten palamaan, kun yhteys kuulokkeisiin on muodostettu.



3. Lopeta määrittysten tekeminen ja käytä muita ominaisuuksia lataamalla Bose Music -sovellus tai Bose Connect -sovellus.



Voit käyttää Bose-kuulokkeita *Bluetooth*-yhteyden kautta Bose USB Linkin avulla. USB Linkillä voi olla aktiivinen yhteys yksin kuulokkeisiin kerrallaan.

HUOMAUTUS: Kuulokkeiden ominaisuuksien mukaan kuulokkeet voivat muodostaa yhteyden useisiin *Bluetooth*-laitteisiin samaan aikaan. Tätä kutsutaan monipisteyhteydeksi. Sen avulla voit yhdistää kuulokkeet Bose USB Linkiin ja mobiililaitteeseen samaan aikaan.

HUOMAUTUS: Jos kuulokkeissa on Virtuaaliavustaja-ominaisuus, se ei ole käytettävissä, kun kuulokkeet on yhdistetty USB Linkiin.

YHTEYDEN TILA

Bose USB Linkin tilamerkkivalo osoittaa sen nykyisen tilan.



MERKKIVALON TOIMINTA	JÄRJESTELMÄN TILA
Viilkkuu hitaasti sinisenä	USB Link on valmis muodostamaan yhteyden kuulokkeisiin.
Viilkkuu nopeasti sinisenä	USB Link muodostaa yhteyttä kuulokkeisiin.
Palaa sinisenä	USB Link on muodostanut yhteyden kuulokkeisiin.
Palaa violettina	USB Link on yhdistetty Bose Noise Cancelling Headphones 700 (tai 700 UC) -kuulokkeisiin, ja tietokoneella on kirjaututtu Microsoft Teams -tilille.
Viilkkuu violettina	USB Link on yhdistetty Bose Noise Cancelling Headphones 700 (tai 700 UC) -kuulokkeisiin, ja tietokoneella on kirjaututtu Microsoft Teams -tilille, joka vastaanottaa ilmoitusta.
Palaa punaisena	USB Link on yhdistetty Bose Noise Cancelling Headphones 700 (tai 700 UC) -kuulokkeisiin, joiden mikrofoni on mykistetty.

BOSE USB LINKIN YHDISTÄMINEN TIETOKONEESEEN

Aseta Bose USB Link tietokoneen USB-porttiin. USB Linkin tilamerkkivalo vilkkuu.

HUOMAUTUS: Jos tietokoneessa on USB-C-portti USB-A-portin sijaan, voit käyttää tavallista USB-A-C-sovitinta tai USB-keskitintä yhteyden muodostamiseen.

KUULOKKEIDEN YHDISTÄMINEN

1. Pidä Bosen USB Linkin painiketta painettuna noin 3 sekuntia ja vapauta se sitten. USB Linkin valo vilkkuu hitaasti sinisenä osoituksena siitä, että se on valmis muodostamaan yhteyden toiseen *Bluetooth*-laitteeseen.
2. Ota Bose-kuulokkeet käyttöön uuden *Bluetooth*-laitteen yhdistämistä varten. Odota heti, kun kuulokkeet muodostavat yhteyden USB Linkiin. USB Linkin valo vilkkuu nopeasti ja jää sitten palamaan, kun yhteys kuulokkeisiin on muodostettu.

HUOMAUTUS: Kun haluat tietää, miten Bose-kuulokkeet yhdistetään *Bluetooth*-laitteeseen (Bose USB Link), mene osoitteeseen worldwide.Bose.com/support ja etsi kuulokkeidesi tuotesivu.

HUOMAUTUS: Jos Bose USB Link ei ole muodostanut yhteyttä Bosen *Bluetooth*-kuulokkeisiin noin 5 minuutin kuluessa, tilamerkkivalo lakkaa vilkkumasta. Jos haluat yhdistää toiset Bosen *Bluetooth*-kuulokkeet, toista yllä olevat vaiheet.

KUULOKKEIDEN YHDISTÄMINEN UUELLEEN

Bose USB Linkin laiteluetteloon voidaan tallentaa enintään kahdeksan laitetta (kuuloketta).

Jos USB Linkiä on jo käytetty muiden kuulokkeiden kanssa, irrota se tietokoneen USB-portista ja aseta se sitten uudelleen. USB Link yrittää muodostaa uudelleen yhteyden aiemmin yhdistettyihin kuulokkeisiin. Tilamerkkivalo vilkkuu nopeasti sinisenä, kun yhteyttä muodostetaan.

LAITELUETTELON TYHJENTÄMINEN

Voit tyhjentää Bose USB Linkiin tallennetun *Bluetooth*-laiteluettelon pitämällä USB Linkin painiketta painettuna 7–10 sekuntia. Kun laiteluettelo on tyhjennetty, tilamerkkivalo vilkkuu hitaasti sinisenä osoituksena siitä, että se on valmis muodostamaan yhteyden toiseen *Bluetooth*-laitteeseen.

BOSE USB LINKIN PUHDISTAMINEN

Bose USB Link on ehkä puhdistettava ajoittain.

- Pyyhi ulkopinnat pehmeällä, kuivalla liinalla.
- Älä päästä kosteutta USB Linkin sisään.

RAJOITETTU TAKUU

Kuulokkeilla ja Bose USB Linkillä on rajoitettu takuu. Rajoitetusta takuusta on lisätietoja osoitteessa global.bose.com/warranty.

Tuotteen rekisteröimisohjeet ovat osoitteessa global.bose.com/register. Rekisteröinnin laiminlyöminen ei vaikuta rajoitettuun takuuseen.

SARJANUMERON SIJAINTI

Sarja- ja mallinumerot näkyvät tuotepakkauksessa.

Sarjanumero voidaan näyttää myös käyttämällä Bose USB Linkin laiteohjelmiston päivitysohjelmaa.

KOKEILE ENSIN NÄITÄ RATKAISUJA

Jos Bose USB Linkin kanssa ilmenee ongelmia, kokeile ensin seuraavia ratkaisuja:

- Tarkista tilamerkkivalo (katso sivu 9).
- Varmista, että Bose-kuulokkeet tukevat *Bluetooth*-yhteyksiä.
- Varmista, että USB Link on yhdistetty kunnolla tietokoneeseen (katso sivu 10).
- Lataa Bose Music -sovellus tai Bose Connect -sovellus ja suorita käytettävissä olevat ohjelmistopäivitykset. (Kumpikin sovellus tukee eri Bose-kuulokemalleja.)
- Siirrä kuulokkeet lähemmäs USB Linkiä ja kauemmas häiriölähteistä tai esteistä.
- Lisää kuulokkeiden, mobiililaitteen, musiikin tai kokoussovelluksen äänenvoimakkuutta.
- Varmista, että tietokoneen kokoussovellus ja käyttöjärjestelmä ovat ajan tasalla.
- Käynnistä tietokone uudelleen tai kirjaudu ulos kokoussovelluksesta ja kirjaudu uudelleen.
- Irrota USB Link tietokoneen USB-portista ja aseta se sitten uudelleen.
- Tarkista, onko USB Link -laiteohjelmiston päivityksiä saatavana (katso sivu 14).

MUUT RATKAISUT

Jos ongelma ei ratkea, katso alla olevasta taulukosta tavallisimpien ongelmien oireet ja ratkaisut. Jos et löydä ratkaisua ongelmaan, ota yhteyttä Bosen asiakaspalveluun.

Käy osoitteessa worldwide.Bose.com/contact.

ONGELMA	TOIMINTAOHJEET
Ääni on liian hiljainen tai ei kuulu lainkaan.	<p>Äänenvoimakkuus voi olla liian alhainen. Nosta äänenvoimakkuutta jostakin seuraavista paikoista:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bose <i>Bluetooth</i> -kuulokkeista • kokousohjelmistosta tai tietokoneesta <p>Jos ääntä ei vielääkään kuulu, varmista, että kokousohjelmistossa on valittu kaiuttimeksi Bose USB Link.</p>
Mitään ei tapahdu, kun Bose USB Linkin painiketta painetaan.	<p>Jos yrität yhdistää uudet kuulokkeet USB Linkiin, pidä painiketta painettuna vähintään 3 sekuntia ennen sen vapauttamista (katso sivu 10).</p> <p>Varmista, että et ole kokouksessa, kun painat painiketta. Muuten USB Link ei reagoi, jotta se ei häiritسی kokousta.</p>

ONGELMA	TOIMINTAOHJEET
<p>Bose USB Linkiä ei ole mainittu kokosovelluksen kaiutinluettelossa.</p>	<p>Odota noin 30 sekuntia, jotta tietokone rekisteröi USB Linkin mikrofoniksi, kaiuttimeksi ja kameralaitteeksi.</p> <p>Jos se ei edelleenkään toimi, kokeile seuraavia ratkaisuja:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Kokeile yhdistää USB Link toiseen USB-porttiin tietokoneessa. • Varmista, että USB Link on yhdistetty kunnolla USB-porttiin.
<p>Äänenvoimakkuuden säätämällä tietokoneessa ei ole vaikutusta Bose USB Linkin äänenvoimakkuuteen.</p>	<p>USB Linkiä ei välttämättä ole valittu tietokoneessa oletusäänentoistolaitteeksi (vaikka kokosovellus toimisi oikein USB Linkin kanssa).</p> <ul style="list-style-type: none"> • Windows: Napsauta ilmaisinalueen (tehtäväpalkissa) kaiutinkuvaketta ja valitse toistolaitteeksi Bose USB Link. • macOS: Napsauta Apple-kuvaketta näytön vasemmassa yläkulmassa ja valitse Järjestelmäasetukset, napsauta Äänet ja napsauta sitten Äänilähtö. Valitse Bose USB Link laiteluettelosta.
<p>Bose USB Linkin tilamerkkivalo palaa sinisenä, violettina tai punaisena, mutta kuulokkeita ei ole yhdistetty.</p>	<p>Tyhjennä USB Linkin laiteluettelo (katso sivu 10) ja yritä sitten yhdistää kuulokkeet uudelleen (katso sivu 10).</p>

TEHDASASETUSTEN PALAUTTAMINEN

Jos Bose USB Link ei vastaa tai ei toimi odotetulla tavalla, voit palauttaa sen tehdasasetukset. Tehdasasetusten palauttaminen tyhjentää USB Linkin laiteluettelon.

Pidä USB Linkin painiketta painettuna 7-10 sekuntia.

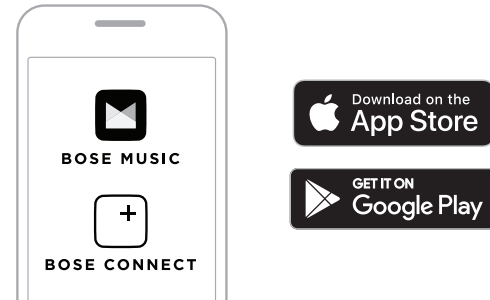
LAITEOHJELMISTON PÄIVITTÄMINEN

Bose USB Linkiin painiketta asennettu laiteohjelmisto täytyy ehkä päivittää toisinaan. Jos sinulla on ongelmia, jotka liittyvät *Bluetooth*-yhteyksiin, integrointiin kokoussovelluksen kanssa tai äänenlaatuun, päivitä laiteohjelmisto ja tarkista, korjaako se ongelman.

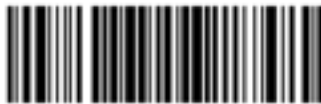
Kun haluat ladata, asentaa ja käyttää Bose USB Link Updater -sovellusta tietokoneessa:

1. Mene tietokoneella osoitteeseen pro.Bose.com/USBLink.
2. Lataa Bose USB Link Updater -sovelluksen ZIP-tiedosto.
3. Avaa ZIP-tiedosto ja kaksoisnapsauta sitten asennusohjelmaa.
4. Suorita asennus noudattamalla näyttöön tulevia ohjeita.
5. Aseta USB Link tietokoneen USB-porttiin. USB Linkin valo vilkkuu.
6. Avaa Bose USB Link Updater -sovellus tietokoneessa ja noudata sovelluksen ohjeita.

Varmista myös, että Bose-kuulokkeisiin on asennettu uusin ohjelmisto. Tee tämä lataamalla ja avaamalla Bose Music -sovellus tai Bose Connect -sovellus. (Kumpikin sovellus tukee eri Bose-kuulokemalleja. Tarkista kunkin sovelluksen tuettujen mallien luettelo App StorestaSM tai Google PlaystäTM.)



Kannattaa myös varmistaa, että tietokoneen kokousohjelmisto ja käyttöjärjestelmä ovat ajan tasalla.



866323-0010